



COMMENTAIRE DE JURISPRUDENCE NUMÉRIQUE APERÇU MENSUEL, FÉVRIER 2020, VOL. 105

Des expertes et experts renommé(e)s commentent la
jurisprudence actuelle de manière précise et exacte.

CARTELLI

Art. 7 KG als Gefährungsdelikt

Gion Giger / Daniel Zimmerli

Das Bundesverwaltungsgericht bestätigt die Verfügung der WEKO in Sachen Zugang zur Dienstleistung der dynamischen Währungsumrechnung («DCC»)

Commentaire de l'arrêt du : Tribunal administratif fédéral B-831/2011 du 18 décembre 2018
Publié le 20 février 2020

CITTADINANZA SVIZZERA

Ermessensspielraum der Gemeinden bei der ordentlichen Einbürgerung

Marco Weiss

Innerhalb des Einbürgerungsverfahrens geniessen die Einbürgerungsbehörden der Kantone und der Gemeinden einen gewissen Ermessensspielraum, der insbesondere darauf basiert, dass einzelne gesetzliche Einbürgerungskriterien unbestimmt und auslegungsbedürftig sind. Dies gilt vor allem für die Einbürgerungskriterien des Erfordernisses der Eingliederung in die hiesigen Verhältnisse und des Vertrautseins mit den schweizerischen und lokalen Lebensumständen. Das Bundesgericht konkretisierte diese Einbürgerungskriterien nun näher.

Commentaire de l'arrêt du : Tribunal fédéral 1D_1/2019 du 18 décembre 2019, destiné à publication
Publié le 25 février 2020

DIRITTI IMMATERIALI

Das Bundesgericht korrigiert das Bundespatentgericht

In einem Patentverletzungsverfahren darf sich die Patentinhaberin nach der Klage nur noch einmal unbeschränkt zur Rechtsbeständigkeit des Streitpatents äussern

Louisa Galbraith

Das Bundesgericht erklärt die Praxis des Bundespatentgerichts, dass sich die Patentinhaberin in einem Patentverletzungsverfahren im Falle eines Einwands der Beklagten gegen die Rechtsbeständigkeit des Streitpatents nach der Klage noch zweimal zur Rechtsbeständigkeit äussern konnte, für rechtswidrig. Zukünftig wird es in den Patentverletzungsverfahren vor dem Bundespatentgericht voraussichtlich nicht mehr zu einer Aufteilung der Replik in zwei Teile kommen.

Commentaire de l'arrêt du : Tribunal fédéral 4A_70/2019 du 06 août 2019, destiné à publication
Publié le 25 février 2020

DIRITTO DELLE ASSICURAZIONI SOCIALI

Berechnung des Invalideneinkommens im Rahmen der Invalidenversicherung
Berücksichtigung der invaliditätsfremden Faktoren «Grenzgängerstatus» und «Alter» im Rahmen
des Leidensabzugs

Anna Pellizzari / Daniel Donauer

Das Bundesgericht musste im vorliegenden Entscheid beurteilen, inwiefern bei der Berechnung des Invalideneinkommens der Grenzgängerstatus sowie das Alter im Rahmen eines Leidensabzugs zu berücksichtigen sind. Hierbei kam das Bundesgericht unter anderem zum Ergebnis, dass ein Leidensabzug nicht bloss deshalb entfallt, weil die Einkommensdifferenz unter 5% liege. Der Parallelisierungs- und der Leidensabzug seien nämlich getrennt zu prüfen und es existiere beim Leidensabzug keine zur Parallelisierungsregel analoge Erheblichkeitsschwelle von 5%.

Commentaire de l'arrêt du : Tribunal fédéral [8C_378/2019](#) du 18 décembre 2019, destiné à publication

Publié le 24 février 2020

Indikatorenprüfung nach BGE 141 V 281

Marco Weiss

Das strukturierte Beweisverfahren nach BGE 141 V 281 hat im Sozialversicherungsverfahren omniprésente Bedeutung erhalten, wobei aber noch viele offene Fragen bestehen. Vor allem konnte bis heute nicht konkret geklärt werden, wann die Rechtsanwender von den Einschätzungen der medizinischen Gutachter abweichen können und wann nicht. Weiter stellt sich die Frage nach der Grenzziehung zwischen der freien Überprüfung durch die rechtsanwendende Stelle in Anwendung der Standardindikatoren gemäss BGE 141 V 281 auf der einen und unzulässiger juristischer Parallelbeurteilung auf der anderen Seite. Diese Fragen sind vom Bundesgericht nun beantwortet worden.

Commentaire de l'arrêt du : Tribunal fédéral [9C_808/2018](#) du 02 décembre 2019, destiné à publication

Publié le 10 février 2020

DIRITTO DELLE OBBLIGAZIONI / CONTRATTO DI DIRITTO (SENZA LOCAZIONE
E LAVORO)

Wer herausgibt was wem woraus?

A few thoughts on the case [4A_88/2019](#) and the Agency without Authority.

Grégoire Geissbühler

Receivables and debts are assets and liabilities, regardless of whether they are likely to ever be recovered or paid. Thus, the agent's obligation to return over-invoiced services to third party clients prevents the principal's action for the repayment of the profit on these invoices - whether or not the clients take any steps to claim the restitution of the overpaid amounts.

Commentaire de l'arrêt du : Tribunal fédéral [4A_88/2019](#) du 12 novembre 2019

Publié le 12 février 2020

DIRITTO PUBBLICO ECONOMICO

Fall BSI: Leitlinien zur aufsichtsrechtlichen Einziehung

Silvan Gehrig

Das Bundesverwaltungsgericht schützt im Fall BSI die Feststellungen der FINMA betreffend schwere Verletzung von Aufsichtsrecht durch die BSI, korrigiert aber die FINMA hinsichtlich der Einziehung des Gewinnes.

Commentaire de l'arrêt du : Tribunal administratif fédéral [B-3930/2016](#) du 25 novembre 2019

Publié le 19 février 2020

DROIT DES PROFESSIONS JUDICIAIRES

Pactum de palmario et honoraires excessifs

Commentaire de l'arrêt [2C_205/2019](#) du 26 novembre 2019

Tano Barth

Après avoir rappelé que les avocats ne peuvent conclure de pactum de quota litis (honoraires dépendant entièrement du résultat) et les conditions auxquelles un pactum de palmario (honoraires dont une partie dépend du résultat) peut être licite, le Tribunal fédéral explique les

critères pour déterminer si des honoraires sont excessifs à tel point qu'ils violent l'art. 12 let. a LLCA.

Commentaire de l'arrêt du : Tribunal fédéral [2C_205/2019](#) du 26 novembre 2019
Publié le 17 février 2020

Les nouveautés juridiques les plus récentes sont résumées
pour vous dans les Blogs.

CARTELLI

Publikation der Sanktionsverfügung wegen unzulässiger Wettbewerbsabrede gemäss Art. 5 Abs. 3 KG

Martin Rauber

DIRITTO CONTRATTUALE

Remise de métaux précieux et lutte contre le blanchiment d'argent : une intervention justifiée dans le contrat ?

Célian Hirsch

Conseil en placement, perte et investissements hypothétiques

Laurent Hirsch

DIRITTO DEL LAVORO

Beschwerdelegitimation für die Bundesanwaltschaft

Roland Bachmann

Unbefristeter Arbeitsvertrag mit Mindestlaufzeit; ausserordentliche Kündigung mit kurzer Kündigungsfrist

Roland Bachmann

DIRITTO INTERNAZIONALE PRIVATO

Swiss Supreme Court upholds broad interpretation of objective scope of arbitration agreement

Nathalie Voser

DIRITTO PROCESSUALE CIVILE

Schlichtungsverfahren, Teilnahmepflicht des Klägers auch bei vorgängiger Mitteilung des Beklagten, er werde an der Schlichtungsverhandlung nicht erscheinen

Martin Rauber

DIRITTO PROCESSUALE PENALE

La licéité de la fouille corporelle intégrale

Marion Chautard

L'interdiction de la double fiction de notification et de retrait de l'opposition

Noémie Zufferey

DIRITTO SANITARIO

Arztberichte, Gutachten und antizipierte Beweiswürdigung (Verletzung des Anspruchs auf rechtliches Gehör bejaht)

DROIT DE LA CONSTRUCTION ET DE L'IMMOBILIER

Quartiergestaltungsplan Lag-Pign, Laax / Keine Baubewilligungen für Zweitwohnungen bei einem Zweitwohnungsanteil von mehr als 20 %

Fabian Klaber

Kompensationspflicht für ackerfähige Flächen im Gewässerraum

Fabian Klaber

DROIT DES PROFESSIONS JUDICIAIRES

Verweigerung einer Eintragung in das Praktikantenregister

Martin Rauber

LEF

L'intérêt à agir en contestation de l'état de collocation

Emilie Jacot-Guillarmod

EDITIONS WEBLAW

Le CJN rassemble des commentaires de jurisprudence rédigés par plus de 100 spécialistes, issus d'une trentaine de domaines juridiques. Les commentaires des experts font l'objet d'une évaluation par les pairs qui, réalisée par une rédaction renommée, permet de garantir un niveau de qualité élevé.

Outre les commentaires d'experts, le CJN abrite également des articles de blog. La responsabilité de ces articles incombe aux auteurs et propriétaires des blogs - [Liste des blogs](#)

Le CJN est proposé individuellement et dans le cadre du portail d'informations et de recherches Push-service des arrêts. Les commentaires peuvent être cités par une proposition de citation et des notes marginales.

Statistique :

Abonnés au "Commentaires de jurisprudence numérique (CJN)" : 7769

Informations et [impressum](#) :

info@weblaw.ch | T +41 31 380 57 77

ISSN 1663-9995, Editions Weblaw.

Inscription et changement d'adresse : Login à <https://register.weblaw.ch>. En suivant les onglets «Modifier ses données personnelles» et ensuite «Adresse mail» il est possible de changer son adresse e-mail ou d'annuler l'abonnement à la newsletter du Push-Service des arrêts.

Prière de ne pas répondre à cet e-mail. Si vous désirez prendre contact avec nous, veuillez utiliser les données de contact indiquées.

<https://cjn.weblaw.ch>

